

## INDICE

<i>Prefazione alla seconda edizione</i>	7
<i>Abbreviazioni</i>	9
INTRODUZIONE di FULVIO FERRARIO	11
1. La Riforma in Sassonia, dieci anni dopo le 95 tesi	11
2. La catechesi nel Medioevo	16
3. La genesi dei <i>Catechismi</i>	21
4. Spiritualità e impegno pastorale nei <i>Catechismi</i>	31
5. Sulla teologia dei <i>Catechismi</i>	38
6. I <i>Catechismi</i> di Lutero e la chiesa, oggi	45
7. Le traduzioni in lingua italiana	49
<i>Nota bibliografica</i>	55
<b><i>Enchiridion</i></b>	
<b>Il Piccolo Catechismo per pastori e predicatori     inesperti (1529)</b>	57
Prefazione del dottor Martin Lutero	59
Problematica situazione spirituale del popolo	59
Funzione dei <i>Catechismi</i>	61
Responsabilità delle autorità e dei genitori	65
Partecipazione alla Cena del Signore	65
I Dieci comandamenti	
Come un padre di famiglia deve, nel modo più semplice, insegnarli a quanti vivono nella sua casa	71
Il Credo	93
Il primo articolo: la creazione	93
Il secondo articolo: la redenzione	95
Il terzo articolo: la santificazione	97

Il Padre nostro	101
La prima richiesta	101
La seconda richiesta	103
La terza richiesta	105
La quarta richiesta	105
La quinta richiesta	107
La sesta richiesta	109
La settima richiesta	111
Il sacramento del santo battesimo. Come un padre di famiglia deve spiegarlo, con semplicità, a quanti vivono nella sua casa	115
Primo	115
Secondo	117
Terzo	117
Quarto	119
Come si deve insegnare ai semplici a confessarsi	121
Il sacramento dell'altare	127
Come un padre di famiglia deve insegnare a quanti vivono nella sua casa la benedizione del mattino e della sera	137
Come un padre di famiglia deve insegnare a dire il «Benedicite» e il «Gratias» a quanti vivono nella sua casa	141
Tavola domestica di alcuni passi [biblici]	145
<b>Un libretto sul matrimonio, per i pastori semplici (1529)</b>	153
<b>Il libretto sul battesimo tradotto in tedesco e aggiornato (1529)</b>	167

<b>Il Catechismo Tedesco conosciuto come Il Grande Catechismo (1529)</b>	181
Breve prefazione	185
Scopi del Catechismo	185
Contenuti essenziali	185
Una necessaria esortazione	187
Ignoranza religiosa del popolo e dei nobili	187
Necessità di uno studio perseverante del Catechismo	193
Il Catechismo conduce alla Scrittura	199
Invito finale alla diligente frequentazione del Catechismo	201
I sacramenti	205
<b>Prima parte: i comandamenti</b>	209
<b>Il primo comandamento</b>	209
Che cosa significa: avere un Dio	209
Significato del comandamento	213
Minaccia e promessa legate al comandamento	221
Esortazione finale	229
<b>Il secondo comandamento</b>	229
Significato del comandamento	229
Modi diversi di abusare del nome di Dio	233
Uso corretto del nome di Dio	237
Buone abitudini relative all'uso del nome di Dio	241
<b>Il terzo comandamento</b>	247
Il comandamento presso gli ebrei e presso i cristiani	247
La santificazione del giorno del riposo avviene mediante la parola di Dio	253
Divieto di profanare il giorno festivo	255
<b>Il quarto comandamento</b>	261
Significato letterale del comandamento	263
La promessa associata al comandamento	273
Il comandamento e l'autorità civile	277
<b>Il quinto comandamento</b>	293
Introduzione	293
Significato del comandamento e sua ragion d'essere	295
Anche chi nega al prossimo la propria solidarietà pecca contro questo comandamento	301
<b>Il sesto comandamento</b>	305
Significato pieno del comandamento	307
Il matrimonio nel quadro dell'ordinamento di Dio	309
Esortazione all'amore coniugale	315

Il settimo comandamento	317
Il rispetto dei beni dell'altro	317
L'ira di Dio grava su chi infrange il comandamento	323
L'ottavo comandamento	333
Significato giuridico del comandamento	335
Significato più generale del comandamento	337
La retta testimonianza	343
Il nono e il decimo comandamento	349
Significato originario dei due comandamenti	349
Applicazione dei due comandamenti ai cristiani	355
Conclusione dell'esegesi dei comandamenti	359
Minaccia e promessa	363
Centralità del primo comandamento	365
Seconda parte: il Credo	371
Introduzione	371
Primo articolo	375
I doni del Creatore	377
Gratitudine delle creature	379
Sintesi del significato del primo articolo	381
Secondo articolo	385
Come Cristo è diventato nostro Signore	387
Centralità del secondo articolo	389
Terzo articolo	391
Come lo Spirito santo rende feconda la redenzione	393
Come lo Spirito santo inizia e porta a compimento la sua opera	395
L'azione dello Spirito è eternamente presente	405
Terza parte: il Padre nostro	411
Rapporto tra comandamenti, Credo e Padre nostro	411
Il comandamento di Dio ci spinge a pregare	411
La promessa associata alla preghiera	417
Il Padre nostro come preghiera per eccellenza	419
Il nostro bisogno ci obbliga a pregare	421
Conclusione dell'introduzione	425
La prima richiesta	425
Oggetto della richiesta	425
Quotidiana profanazione del nome di Dio	427
Conclusione	429
La seconda richiesta	433
Oggetto della richiesta	433

---

Come viene a noi il Regno di Dio?	435
Conclusione	437
La terza richiesta	439
Oggetto della richiesta	439
L'azione del diavolo	439
Conclusione della spiegazione delle prime tre richieste	441
La quarta richiesta	447
Oggetto della richiesta	447
Conclusione	451
La quinta richiesta	453
Oggetto della richiesta	453
Dovere di perdonare a nostra volta	455
La sesta richiesta	459
Oggetto della richiesta	459
Tre generi di tentazione	461
Riassunto e conclusione	463
L'ultima richiesta	465
Oggetto della richiesta	465
L'amen finale	467
Quarta parte: il battesimo	471
Introduzione	471
Essenza e dignità del battesimo	475
Efficacia del battesimo	481
L'acqua, la fede, la vita cristiana	485
Il battesimo dei fanciulli	489
Significato dell'atto battesimale	501
Quinta parte: il sacramento dell'altare	509
Introduzione	509
Essenza e dignità della Cena del Signore	509
Efficacia della Cena del Signore	515
Chi riceve degnamente la Cena del Signore?	519
Importanza di una partecipazione frequente	521
Breve esortazione alla confessione	537
Introduzione	537
Abuso della libertà	537
Tipi diversi di confessione	539
Aspetti essenziali della confessione individuale	543
Retto uso della confessione individuale	545

## *Indice*

---

<i>Commento alle illustrazioni nel testo</i> di CARLO PAPINI	551
<i>Commento alle illustrazioni fuori testo</i> di CARLO PAPINI	561
<i>Indice dei nomi</i>	563
<i>Indice dei luoghi</i>	567
<i>Indice dei passi biblici</i>	569
<i>Indice degli argomenti</i>	573